

Latwēeschu Amises.

92. gada gabjums. ♦ Trīsdaļi 7 reizes nedēļā, arī svehtdeņās.

Mašā:
 Nigūnu Telgavā eksp. saņemot
 par 1 gabu . . . 2 rub. 20 kap.
 par 1/2 gabu . . . 1 . 20 .
 par 1/4 gabu . . . — . 60 .

Mašā par vāstu pērsuhtot:
 par 1 gabu . . . 3 rub. — kap.
 par 1/2 gabu . . . 1 . 50 .
 par 1 mehnu . . . — . 25 .

Mašā uz ahrēmēm:
 par 1 gabu . . . 10 rub. — kap.
 par 1/2 gabu . . . 5 . 80 .
 par 1/4 gabu . . . 2 . 50 .
 par 1 mehneši . . . — . 80 .

Studinajumi mašā: par 1/2 rub.
 rakstu rind. 10 l. 1. pusē un tēstā 130 l.
 Abrejes mainas mašā 10 kap.
Numurs mašā 1 kap.

Redakcija un ekspedīcija Rīgā.
 Batani eelā Nr. 31. :
 Telefons Nr. 43-60.
 Pašta kastīte Nr. 286.

Nr. 80.

Pirmdēnu, 25. martā.

1913.

Svarīgākais no jautā:

Austro-ungārijas saimnieciskā krišje deht brunofčanās.
 Balkani.

Saimnieciskā krišje Austro-ungārijā deht brunofčanās.

Pa Balkanu kara laiku Austro-ungārija mō-
 biliseja jautu kara spēhku, eesaukdama kara deena-
 šā rezervistus. Ari flote tika turēta kaujas gata-
 mībā. Wijs tas walstij mašāja miljigās jumās,
 pahri par 1000 miljonem. Schis miljigās jumās,
 turās walsts isleetoja brunofčanās noluhkeem, tika
 atrastas walsts saimnieciskai dšihwei, un tadeht
 eeshajās wispahrejs naudas truhkums. Tas
 jautuhrt notweda pee darbu un usnehumu ap-
 stahšanās un pee tam, ka simteem tuhstoschi
 strahneeku palika bej darba. Ari eesaukto refer-
 wistu gimenes palika bej apghadatajeem. Wijs
 tas radija Austro-ungārijā wispahreju truhkumu
 un daudš apghalos pat badu, ka tas no daudš twee-
 tam ir sinots.

Lihds schim par šho gruhito un behdigo saim-
 neezisko stahwohki atkrahši aistrahdija pa leelafai
 balai tikai slahwu awijes. Tagad par to pazelas
 wahju balšis. No W i n e s, proti, sino 23. martā:

Wahju nazionalistu un kristigo sozialisju weh-
 leaju kapulzē birgermeisters Weislichners lita
 preekšā, isteikt austreešju diplomatijai nepeekri-
 šhānu. Weislichners teiza: „Mehs atrodamees
 ekonomiskās katastrofas preekšā. Tuhstoschiem
 jilweku ir gandrihs isputināti. Weidarba strahd-
 neeku šfais pecaug leelā ahrumā. Ja mums tee-
 scham ir interejes Balkanos, tad ahrleeku mini-
 aistrājam wajag winas pajargat, bet wretejā gabi-
 jumā no tam atteiktees. Mehš negribam wairš
 jeeš tahlaku wilzinašchanos.”

Ja tagad to jaha pašchi wahzeeschi un pee
 tam wehl gahwas pilsehtas birgermeistars, tad
 war redjet, zil leela ir saimnieciskā krišje Austro-
 ungārijā.



Džons Birponts Morgans ģ.

Eekshseme.

Kreewijas ahrēja tirdsneeziba 1912. gadā.

Eewodums Kreewijā pehdejos gados pašah-
 wagi gahjis wairumā, un pagahjušā gadā safne-
 dšis 1,134,5 miljonus rublu leelu sumu. Netau-
 gotees uš to, ka Kreewijas ihwedums tani pašā
 laikā masinajees, winas tirdsneezibas bilanze to-
 mehr nahkusi tai par labu, jo ihwedumu
 pahrfneedšis eewedumu par 392,5 mil-
 jonem rublu.

Ekspedīcija uz Seemela Ledus jūru.

Juhreleeku ministrija isdemusi padehli, fuhtit
 jaunā ekspedīcijā uz Seemelu Ledus jūru ledlauši
 „Laimir” un „Wagatš”, kuri pašchlaik atrodas

Waditwostokā. Ekspedīcijas preekšgālā stahwēs
 generalmajors J. Sergejews, un ta junija šah-
 tumā dojees zela. Winas usderwums ir apbraukt
 wifu Sibirijas seemelu preekraiti un pa Karijas
 jūhru atgreestees Eiropā, lai tā ispehtitu tā faukto
 „leelo seemelu jūhras zelu”, kuram preekš Kreew-
 wijas buhtu jo leela nošhme.

Baptistu bibeles instituts.

Peterburgas baptisti, tā „Dien” sino, gresju-
 šhees pee waldibas ar luhumu, lai teem atkauj
 Peterburgā atwehrt bibeles institutu. Luhumam
 tomehr lihds schim naw bijs panahkumu. Preekš
 instituta dibinašchanas Peterburgas baptisti jau
 šawahkuschu 500,000 rbl.

Peterburga. Uš Seeldeenu brijw-
 deenam domi atlaidishot 3. aprilē.

Behdiga statistika. Behdeja meh-
 neši Peterburgā notikuschi 129 nelaimes gadijumi,
 paštrahdātas 43 slepkawibas un slepkawibu mehgi-
 najumi, 83 pašchahwibas, no kurām 48 beiguschās
 ar dšihwtot apnikuschu aiseešchanu winā faulē.
 Zaurtramwaju notikuschi 39 nelaimes gadi-
 jumi. — No pašchahwimeeem bijuschu 53 wihree-
 schu un 30 seeweetes wezumā no 11—50 gadeem.
 No teem nošahlojušhees 54. Starp eemešleem, kas
 šchos zilwekus speedis meklet nahwi, pirmo weetu
 eenam nefatiziba gimene.

Walsts domes preekšijumu komištija pee-
 nehma preekšijumu kara ministrim par jauno
 noteikumu eewēschānu kara medizinas akademiā.

Schlifselburga. Nawa eet ledus.
 Mastawa. Netahl no Urbata laufuma, fa-
 bruzis šahds jauns 7 stahwu namš.
 Sem drupam apbehti 3 strahdneeki.

Selsingforša. Saeima galigā formā peeneh-
 ma likumprojektus par teesbam kreeweem Somijā
 nodarbotees ar ruhneezibu un ispidit pašchwal-
 dibas eestahschu amatus.

Odesa. Par peemiru Romanowu Nama 300
 gadu waldishanas jubilejai, wahju koloniija seedo-

Dshwes atwaros.

Romans iz Peterburgas dshwes.
 (Tucpinajums.)

— Eepes ir tumšās, war gaditees šahds
 leans zilweks, kas to lai sin. — Mordenko noruhza,
 tad bij jau uzlisis lahju uš pirmā pakahpeena: —
 Ej tu, Ivan, pa preekšču, es tew jekoschu, — winšč
 peebida.

Jaunelis bej wahrda eebilshanas ispidija
 wairizigā wešča wehlešchanos.

— Waj tad juhs Kristinu atlaidat? — jaunel-
 lis jautaja, tautidams ar lahju pakahpes.

— Nē, turu pee seewim, newar bej zilweka is-
 lilt. Dschreij isnahk ihet no mahjam, — wezais
 atbildeja tautidams pee durwim weh, atlehgās
 jauruma.

— Bet kur tad wina šhe pee jums atrodas?

— Kamehr ihēju, es wina eeshedsu dšihwohki,
 tad masakais ejmu drošds, ka wina neaisbehgš...
 Bet kapehž gan tas wijs tewi tā intereje? — winšč
 peepeschi neustizigai eejautajās.

— Tā, redseju, ka jums atlehgās lihds.

— Tā? — Jums jau weenmehr wijs ir tā,
 bet pajaulē „tā” nefas nenoteek...

Winšč atlehdja durwis un eegahja lihds ar
 dehu tumščā istabā, no kurās pluhda pretim mitra
 pagraba gaisš, kur puhst wišadas grabahčas.

Bet garais zilweks, jahdamees tā talis, ee-
 jamauga preekšnamā un tur noklausijās wišā
 šchāi wina šarunā.

Jipuhruš, jameegojusēs seeweete eeneja istabā
 tautu šwezes galiau.

— Ko tu to šwezi šwilini? Waj es preekšč
 tam winas wehru, lai tu tās šhe weligi dedšina-
 tu? — Mordenko wina stingri iswahja.

— Šwilini, šwilini! — Ko tad es šwilinaju

— wifu wafaru tumšā šehdeju, — igameete no-
 ruhza.

— Nu, to es tuhlin redsejchu, tu twelna meital
 Domā, ka nesināschu? Nefā — man wijs ir atših-
 mets!...

Parehmis no loga papira mehriau, winšč
 peelita to pee šwezes galiau — bij pareisi. Kri-
 stina bij wifu wafaru nofehdejušū tumšā. Tas wezo
 apmeerinaja.

— Usleez patwahri... gribu šahilditees, —
 winšč tai teiza jau laipnakā balši. Bet Kristine
 neatšina šchis draudšibas juhtas — wina pat fa-
 schuta par to.

Apšahpotajas pee Mordenko nekad ihgal neze-
 ta, tā pahris nedelas. Weenigi tikai Kristina nesin,
 ka bij pratusi ihzeest pee wina wešelus trihs mehne-
 schus, kur ta atradās, taišnibu šafot, pilnigā wehr-
 dšibā. Išeedams rihtos no mahjas to eepirtees, —
 Mordenko wina weenmehr eeshedsa dšihwohki. Tā-
 pat tas bij ari wafaros, kad Mordenko ihgahja waj
 nu uš bajnizu ubagot, waj ari šahdās darišchanās.
 Tad nahaga igameetei wajadsjeja sehdet weenai
 tumšā, jo Mordenko nelahwa dedšinat šwezi. Pro-
 jam aiseet un tikt walā no wina bij loti gruhiti, jo
 gudrais wezis atnehma pasi un to noglabaja dro-
 šchā, weenigi tikai winam weenam sinamā weetā.
 Ja šahda apšahpotaja gribeja tikt no wina projam,
 tad ta to wareja isdarit tikai ar polizijas palih-
 djibu, kura tahdos gadijumos wezi wešpeeds atdot
 pasi un jamašot algu. Palizis weens, winšč dših-
 twoja leelafā nemeerā, bailodamees, ka eebruks lau-
 pitaji un nogalinās winau. Ari no mahjas tas ih-
 gahja bailu pilns, jo bijās, ka pa wina prombuh-
 jchanu neelaušchās šagli tušchājā dšihwohki un to
 neišlaupa.

Tad Mordenko gresās pee majora Spizas, lai
 tas pagahdā winam šahdu kalponi, ko pehdejais ari
 aishdeen isdarija. Sinams, jaunā kalpone jau pehž
 nedelas waj diwām laidās projam un bij arkal ja-

melle jauna. No wizeem zilwekem weenigi tikai
 majors Spiza isturejās laipni pret wezo šihstulē.
 Winšč to darija ihpahchu apstahli deht, par ku-
 reem drihs ween dširdehim.

Tā tad Kristina nebuh neishahdija laipnibu
 pret Mordenko draudšigajām juhtām.

— Preekšč kam gan patwahri!.. Labā jau
 tad trahšni eekurt — jau trešo daenu naw kuri-
 nata, — wina teiza: — Newar weens nemas ihu-
 ret... Ahdod manu pasi — tuhlin eeschu pro-
 jam!...

— Ej, ej, — es redsejchu, ka tu aiseesi, — Mor-
 denko polemiseja ar winau, palozidams pret winau
 galtau.

— Waj domā, ka nesinu, kurp tu šchāi mehletist
 wafajees? Ubagot ej, deedelet šahigā!

— At tu mulle! Škaidri redjams, ka esi
 mulle! — Mordenko atzirta: — Ubagoju... Nu
 sinams, ka ubagoju! Lapehž to daru, ka ta ir Dee-
 wam patihlama leeta un noder preekšč zilweka
 dwehšeles glahšchanas, jo ubagodams es pašemo-
 jos zitu preekščā, tā to tas šunās no mums pra-
 ša. Ari tagad tu mani lamā, žaur ko tu manto ti-
 kai grehšus, kas tewi pašudinās, bet man latwa la-
 maschana noder par dwehšelas pestišanau un es
 žaur winau eemantoschu muhšchigu dšihwoschānu.

Kristina kufnā šahka rihtotees ap patwahri.
 Mordenko ihgahja otrā istabā pahrgehrtees. Meh-
 telis winam nodereja tikai wafaros, tad tas gahja
 uš bajnizu ubagot. Preekšč iseešchanas pa dee-
 nam, tam bij patwisam zits apgehrbs, tihri glihts,
 kaut ari notwezojuschās mades. Schoreij gan winšč
 to neapgehrba, bet uswilka jautu parasto mahjas
 apgehrbu: netihru, lupatairnu krellu, wezu seewe-
 schu mehтели, kuršč drošču wēen šahdreij bij wi-
 nam eeshlats, — bet pehž tam nebij ispirkts, wezu,
 šalahpitu šlimnizās wehu, bet bajās šahjās usmauga
 wezas, noplisuschās tupeles.

Istabā bij breekmigi awlšis. Šha mutūseem

ja 40,000 rbl., preekšā augstāko elementārskolas eerihkošanas.

Dubovka. Retahļ no Dubovkas fadega pašafšeeru tvaikonis „Mātuba“. Pašafšeeri iisglahti.

Stanfa. Šejeenes uradniks bij apžectinajis 5 semnekus. Kad zeema eemihneeki dabuja to finat, tee atšvabinaja apžectinatos un nahvigi peekawa uradniku un ištadžniku. Šaltveene tvaingee apžectinati.

Wernija. Behz filta laika atkal usnahkusi seema lihdi ar aukstumu un žneegu. Štepe aij bari-vas truhkuma, nobeibšas daudš lopu.

Baltija.

Smiltene. 18. martā Smiltenes Balšmanes - Numeistarū - Gaujenes Krāj-lijdeņu Kafe notureja generalšapulži. No 1188 beedreem bija pulzejušchees kahdi 200. Behz gada pahrškata redšams, ka kafe šatā 27. pašahwešchanaš gada ir atkal redšami uš preekšču gahjuši. 1912. gada atlizis gandrihš 11,400 rbl. pelnaš, no furas jumas atrehtinat 25 prož. preekšč rešerwes šapitola, 8 prož. dimidendem un pahrš tuhštostu procentu nodoklim, atleš eewehrojami leela juma labbarigeem mehřeem, šewiščki weetejeem; tā preekšč semkopibas beedribas daščām nojarem atwehl kahdus 500 r. un jaunzelamai šahlej ap 1500 r., weetejai tirdžneezibas školai 250 r., Balmeeras furimehnu školai 25 r., Katgales semkopibas školai 25 r., Derigu Šwahmatu Nodalai 25 r., ših-šreditu eestahšču darbineeku beedribai uš L. Wirfina wahrdu 25 r. Šapulži wadija direktors R. Belžs, ta ilga apm. 2 stundas, un bija, išanemat kahdus šihkumus, leetiščka. Kofes bilanze uš 1. janwari 1913. g. rahda 1,139,283 r.; nogulbijumi 1,081,477 r., kafes broščibas kapitalš 91,278. r. Šapulze peenehma gada pahrškatu bei eerunam.

Mengele. Šlepšawida. 19. martā pehž pusdeenas Mengeles meščkunga muišča meščkunga palihgš, Wahžijas pawalštneekš Hugo Deigemans, ka „Dš. B.“ šino, ar maujeri no dšihwoška žaur loģu noščahwa pagalmā ešojščo muiščas un koku šahgetawas šarģu. Wanu Šchikeli, pehž tantibas kreewu. Kode šehra Šch. galwā un winšč nomira pehž nepilnām 10 minudem. Nakti cera-dās Rigas apr. polizijas preekščneeta palihgš no Štrihwereem un arešeto Deigemani nošuhčija uš gubernas žetumu Riģā.

Rujene. Šeel-Rujenes muiščas ihpaščneek-šam Šrizim Šihrušim atlausš lihdi šchim pee wina muiščas 10. aprilš šariškoto gada tirģu šchogad noturet 5. aprilš.

Litene. Nakti uš 15 martu išaģata tirģotajam un froššneekam N. hobe. Šaqli žaur lodšinu celau-šufchee pagraba un no turenes žaur luhš hobe. Wijnestās drehbes, pulštent, grešeni un žepures, apm. par 1000 rbl. Bee wairaf aišdomigām perša-šnam išdaritas kwaiščanas, bet nelas nauw atrastš.

Kalnamišča, Baltas apr. Šche ar 12. mar-ču šahkot atlahta palihģa pašta nodala, kuzā pee-

nem un išdod tā weenfahrščus, kā ari apdroščina-tus šuhšijumus.

Leepaja. Twaikona „Rubonijas“ kapteina Aug. Dambeš pašahnahwibas leeta, kā „J.“ rakšta, šahļ jareščgitees un paleeš miškaina, fadehļ wisa leeta nodota profuratural, lai, škilhdi kugis peenahktu Leepajā, wiši laudis tiktu nopra-tinati un eesahktā šingra iimešchana. Šaltweeno šwaru leel uš atšahštās wehštules. Šadijumā, ja ta buhš no nelaika rakštita, tad wišam šchāubam buhš beigas, bet pehž šanemtam šinam, kuzas gon wehl nauw apšahprijahjchās, wehštule ešot ar ma-ščinu rakštita. Ja pehbejā šina ištahditos par pa-teešu, tad, protams, wišs gadijums usreiš jarešč-gijās. Šapat jateel škadribā, waj nelaiķis eeneh-miš apijumu jeb ne, kā apijuma pudelite nonahkusi kapteina kajitē un kā wareja eeschāut laflā, bei tā buhtu ašins napluhščana u. t. t., u. t. t. Šr wehl loti daudš ļautajumi, tureem truhšt atbides.

Ahršemes.

Balkanu.

Wine, 24. martā. Šejeenes awišeš rakšta, ka kreewu tvaikonis žehliš malā Antwaru oštā 7 leelgabalus, 11 milj. patronu un 40,000 šaldatu mehšelus. Awišes šchāi gadijumā usbruht Kreewi-šaj, kura usmudinot Melnkalni un Šerbiju uš preekščanos. Šahļak šino awišeš, ka serbi nupat wehl šchājās deenās žehlušči malā Meduas oštā no greeku transporta fugeem 6000 šaldatus, 18 šmogos aplenkščanas leelgabalus un 12,000 (?) širģus, kas wiši nošuhčiti uš Štutareem.

Špausčis baumas, ka par Albanijas šehniaw eezelams Melnkalnes šehnišč Nikolajs, žaur to Albanijas krišje tiktu iščchirta.

Utenās, 24. martā. Balkanu šabeedroto walštu atbildi leekwalštim nobema wakar.

No Korfās šalās uš Melnkalnes peekraiti aij-brāuja diwi angļu kara kuģi un weens kreiseris.

Štrahdneeku apšahkti Kanadā.

Kanadā išanahkuchais latweešču laikraššis „Kanadeetis“ rakšta šeoščo:

„Ši ihpašči nepeedšihwojušcheem latweeščeeem Kanadā loti eetežams neelaištees dariščanas ar darba apģahdščanas agenteem, kas šola leelu pelnu un labu darbu pee ļouno dšehšģetu buhwes tahlos neapšihwotos apģabalos.

Ja jau wispahriģi šchis darbs ir loti apniht-štojš un deesģon gruhš, tad iščahdos neapšihwo-tos apģabalos ta leeta ir wehl behdigata žaur to, ka tur štrahdneeki pilniģi atšarajas no usnehmejeem un wina palihģeeem. Šchee miři prot no štrahdnee-teem iššpeeš to beidjamo, ne itai darbā, bet ari naudā.

Darba apģahdatoģi agenti ar pilnu muti ap-ģalwo, ka gultās deņas un tamlidžigas leetas nauw wehrtš uš turēni lihdi wešt. Tur tahdas leetas war dabut til pat lehti, kā kaut kuzā leelalā pilšeģtā Kanadas austrumos.

Bet uš darba weetu nonahkot, ištahbas, ka ja-ihwehšas weens no diweem: waj nu glušči šalt nošt, waj maksat netaunigi augstās ženas par ļawām wajadšibam šcho ušnehmeju weilalos turpat uš dšehš-

žeta linijās. Bet iščahdu wajadšibu ronās loti daudš, bei tam wehl ne reiti otrā galā teet eereht-natš kā parahds ari žehšč uš darba weetu, ļaut gon pehž noteilumeem žehšč jādabon par brihwu. Ši ne reiti išnaht, ka pehž wairaf mehneču apniht-šča gruhša darba ištahbas, ka nopelnitš nauw neta, bet reišam išnaht, ka pat wehl parahdā, un par to atkal janostrahdā.

Ššluht ļaulā no iščahdeem apšahkļeeem nauw weegli. Uš darba weetu aišwed darba ušnehmejs (kontraktors), bei ja griš projam itit, tad weeniģ išeja ir uštizees ļawai noļautai un — ļahjam.

Pehbejā ļailā bijuši wairaf gadijumi, kur daiči no iščahdeem ištahdneekem ir šintām juhšču neštāģajušči ļahjam, šaldami un badu žešdami pa pilniģi neapšihwoteem ušneščaineem apģabaleem. Bet ne wiši iščahdu „žetojumu“ ištura. Šiti žeh ļahlimst un pat nobeibšas.

Dšhons Wiponts Morgans,

weens no leelakeem pašaulēs baģatneekem, šchinis deenās miris Romā 76. dšihwes gada. Žaunibā winšč dabujis labu išglahtību, jo študejis Wahžijā un Anglijā. Pehž tam winšč pahšbrauja uš Amerķu un šahka nodarbotees ar banku špekulā-ģam, žaur ko ihšā ļailā eegawa milšģu baģatību. Bet ar to ween nepeetika: Morgans dibinaja šeh-rauda trešur un žaur to dikteja šehrauda ženas wispašaulēs tirģū, tā ka winu ne par wehti ļauģa par „šehrauda karali“. Ari ar dšehģelu buhwi winšč nodarboģees wišāi plaščos apmehros, un wina rokās atradās 50,000 juhšču garšč dšehģe-želu tihšis. Bei tam winam peedereja plašči ļal-petera šlahni Ljehilē, leeli ihpaščumi Wlaškā u. t. t. Wiju wina baģatību rešhina uš 28,850,000,000 dolareem (dolars ap 2 r.). Pehbejos gados winšč ļawu milģu weilalu wadiščanu bij uštizejis deh-ļam, bet pats dšihwoja pa Ēiropu, kur ušmeleģa un par dahrgu nauwu ušpirka retus mahķklas dar-bus. Wina mahķklas darbu koleģiju wehrtē uš 75 milj. dolaru.

Riģa.

Šchodeem, 25. martā, kā Marijas pašlubino-ščanas deenā, weikali pehž pašahwošcheem note-šunweem buhš wišu deenu šlehgti.

Otrdeen, dehl eepreekščejās šewhrtu deenās, muhšu awiše neišnahš.

Apšpreekščanas par loģkopību notišs Baltijas domēnu walde aprila šahķumā. Wšāģināti peedali-tees ari latweešču eewehrojamašee ļauķšaimneģ-vas beedribu preekščšahwji.

Kreewu kluba „Ruffšaja Šefeda“ šajurnaln no-domatš pahšwehrt par nedelas laikraštu, bijušči „R. Westriķa“ redaktora J. J. Wšioģka wadibā „R. Westriķa“ wadību ušnehmees Rigas apģabal-teeģas loģelšis Šredingers, kuršč lihdi šchim wadi-ģis laikrašta Baltijas nodalu.

Urādniku škola. Riģā wišā drihšumā atweh-šchot urādniku un šemes ištadžniku školu. Par mahģibu pašneedeģeeem ušāģināščot polizijas e-rehdbaus un kahdu profutoro beedri.

ween pluhda no mutēs šehdetajeem. Wežais to-mehr, kā likās, no wiša ta mēlo nemanija. Dehšis turpetim drebeja kā drudšl, tihštibamees šatwā ihšajā, plahnajā mehtelkti. Šchini drehgnajā iša-bā šala wehl wairaf neta uš eelas šwahģā gaišā.

— Ko tu drebt? Waj taw pateeščam ļaist? — wežais ušrunaja dehlu.

Kas nešhina neta ko teikt un itai šhweģa.

— Šehļ, bet krahšni kuzinat nauw, jo wehl wakar ta kuzinata, un man ir likums, ka ta pahšs deenam kuzinama... eš mihlu wišās leetas kahr-tību.

— Šo nu mēlo — tagad jau ir treshā deena, kamehr kuzinata. — Krišlina tam pretoģas.

— Mēlo, wakar kuzinaja!

— Mēlo, aišwakar!

— Šu nobeewoģees!

— Kas tur šo beewotees, pats bei deewoščanas šini!

— Mēlo — mani nepeekrahšji, jo man wišs ir peerastšis... Tuhlija paluhšofimees; — winšč teģa, panemdamš no loģa masu burtniģiru un štatibamees šani: — Teģa, aišwakar gan... ešmu malbijees... Šu tab wajaģ eefurt.

Un winšč peegahja pee krahšns, lai to eefurtu. Weidšot uš galda parahdijās bei gala netihšs patwahriš. Tad Wordenko šadabuja kahdu tikpat netihru šaršinu un išnehma no tās daičadu šahlu maišģumu.

— Šs sehju nedjeru, — winšč pee tam pašai-droģa, jo sehja ļait krahšim: — Winas weeta eš leetoju šchis wešelibas šahlites. Winas gan nauw itil garščigās, bet par to ir loti weliģas un ari šilda mešu, tā ka krahšni netaš newajaģ kuzinat.

Krahšni špreeģoja un šhja iščehtras šlapjas malkas pagales, bet nebeģa un beidšot pawišam i-šdšija. Wežais išeetoģa šcho gadijumu un aišģruhda aiščchāujamo. Duhmi mutukeem ween šahka pluhšt ahšā no krahšnas. „Šai.“ — wežais nodomaja:

drihšaj aišees projam.“ Bee šchim domam winšč paštatijās uš dehlu, kas no buhweem šahka šlepot. Wežajās krahšis žihnijās žiltweģigas juhtas pret ļawu meesģu dehlu un wehleščanas, palikt ween-atnē, attratitees no žitu šabeedribas.

— Šo tu ļaid duhšmus eekšā? — Šapehģ aiščchāwi, ko?... Wehl twans peenahks! — Krišlina brūša weģajom wirši.

— Turī muti, mulle!... Twans... Kas tas par wanu!... Šaršta ištaba gan ļait žiltweka wešelidai, bei druzģin wana itin netaš. Štaba ir leela, gan jau iščlihdis.

— Ša jau tu weenmehr protī!... Rolahbeta dšihwel — Krišlina ruhģa išeedomā kufkā.

Šchini azumirkli ļaut kas ehmoti peesitās pee loģa, glušči tā putna špahni.

Wordenko pagreeģas pret loģu un ļawadi šmai-bidams pee šewiš norunaja:

— Ū!... Ūtlaidās... — Kas atļaidās? — Wana eejautajās, paluh-kodamees uš loģa puši.

— Winšč... atļaidās... — Ar šcheem wahrdeem wežais iřeģģhinašams un šlepodams atwehra šaplobšinu. Ša to eelaidās šawads radijums un špahrnus wiģģināšams nome-tas Wordenkam uš pleģa. Wuštrehšlā no šahķuma nepawišam newareģa šaredšet, kas gan tas bij. Tas pazeģģas špahrnos, šmagi aplidoģa pahriš reišes ap-šahrt pa ištabu, peesidams ar špahtnoem pee šee-nam, peelaidās pee papagaģa buhra un beidšot at-šal nomeģas Wordenkam uš pleģa.

„Wesbegumis.“ — papagoģš glušči negaidot eeklehģās.

Šchis ļauģeens, aģim redšot, darija preeku Wordenkam.

— Šu, tu winu neteeģā! — winšč pamahģoščā balši ar šmaidu seģā greeģas pee papagaģa.

Bet Wordenkam uš pleģa nomeģees putns wiģģainaja iwahšmus un štepa uš preekšču ļawu eh-

moto galwu, meklešams ar to, kā mihlinādamees peesfahrtees pee weģā šahla. Turwaf apškatot waw-ja redšet, ka tas bij balodis, kuzam itin netaš no bij knahģja: tas bij waj nauw noģreests, waj noģģis; bei pee tam itil išweģģigi, ka ne šihmes no ta nebij palikuščas. Bij palikuši weeniģi itai mehle, kas rehģojās ahšā, peedodama wišāi putna galwā š-wadu un reišē ar to nepatihšlamu iščkatu.

— Šche ir mani draugi, — wežais teģa gal-wu groģšidams: — Man žitu draugu nauw, kā weest Popotščka un Šukla... Wajinu winu uš eelas atradu, pats ušauģģināju, pats ehģināju, par to winšč tagad ari pret manim juht pateģģibu.

Bee šcheem wahrdeem wežais pašneedeģa balo-dim kahdu trauģinu ar kahdu mihštu maišģumu. Balodis tani eebahģa ļawu galwu bei knahģja un eewilka ehdamo.

Šenaf šchee abi weģā draugi bij dšihwojušči brihwā pa wišu dšihwoķi, bei tad winu šampā bij notikuši žihna, pee tam papagoģš noģģrtis balodim knahģi, tā ka tam tagad katreiš wajadšēja atla-štees pee weģā pehģ ehdamā, ja negribeģa nomitš badā.

(Turpmat wehl.)

Šomu ģrandi.

Weeniģi itai išdeenibai nauw naidneeku.

D a l a n b e r s.

Wajee gari ištahdā, leelē — raba.

Š h u m a n i s.

Daba netaš nenahš nešahšlānā ar šewi.

W. Š e l i n ģ i s.

Nešas newar buht ļaunakš, kā par wehlu at-nahkusi ļaime.

T u r ģ e e w s.

**Latvešu Savstarpējai Kreditbeedri-
bai** (Pauluši eelā Nr. 13) bija 22. martā Rīgas
Latv. beedr. namā 3. gada šapulze, turā no šahdeem
890 beedreem bija jānāstuschi 210 ar 120 piln-
waram. Kad par šapulzes wadoni bija eezelis Jz.
Groswalds, preefšehdetajs A. Kraistalns nolahja
gada pahrifatu par 1912. g. darbibu. Apgrōfiti
87,480,942 rbl. 35 kap. Noguldījumi un ninoiteku
laidu wairojusees no 2,006,895 r. 81 kap. uš
2,265,467 r. 25 f., bet noguldījumi uš tekošā re-
hina mašinajusees no 665,755 r. 50 f. uš 510,424
rbl. 69 kap. Wefselu distonis wairojēes no
1,727,921 r. 76 f. uš 2,582,539 r. 63 f. un wesseli
protekteti par 29,854 r. 46 f., uš kam saudeti 700 r.
Pawifam eeenemii 810,332 r. 65 kap. un ijbōti
255,854 r. 46 f., tā ka rihras pelnas atlikusees
54,478 r. 19 f. un bilanze šajneegufi 5,081,456 r.
40 l. to starpā beedribas nams 864,294 r. 71 kap.
wehrtibā. Rewisijas komisija apleezināja goda pahr-
ifatu par pareifu. Pehz tam šapulze peenem gada
pahrifatu. Peenem ari pelnas ijdalishanas projektū,
pehz kura iematšajami beedreem 7 proz. jeb 35,961 r.
98 f. dividendes un peefškrām rezerwes kapitālam
5452 r. 99 f. un kroma nodokļiem 5688 r. 27 kap.,
bet no atlikuma labdarigēem mehrlēem
900 r. jeb Rīgas Latv. Beedribai 500 r., mušejai
un studentu stipendijam pa 100 r., Derigu Grahmatu
Kobalai, Waldemara Juhneezibas Kobalai un Kon-
weršajijas Wahrnizai pa 50 r., Literaturas fondam
un Ruffitas komisijai pa 25 r. Molehma turpmat
matjaz waldei 25 proz. no tihras pelnas algas un
atlaswa tekošā gada ijdewumeem 27,410 rbl. leelu
ijdewumu budžetu. Beigās šapulze eewehleja pahr-
nehlamos amatwihrus aikal, to starpā ari A.
Kraistalnu.

**Tornalua pahrifas beedribas krahj-
aisdewu kafes** pilnā šapulzē, 17. martā nodewa
pahrifatu par kafes darbibu no pagahjuschā 1. au-
gusta, tad to atllahja, lihdi šahgada 1. janwarim.
Beedru staitis šajneefis 115 ar 8320 rbl. leelu da-
lības naudu un bilanze šajneegufi 4567 rbl. 77 kap.
Waldes un padomes lozektu rihzibā šapulze konsta-
teja pee dāšcheem nefahrtības un pilnu šapulšču
lehmumu pahršahpumus. Dāšchi no wineem naw
rematšajuschī noteikto beedru naudu ar 300 rbl., un
šahdam B—am pat aisdota nauda pret statūcem un
pilnas šapulzes lehmumu. Pehz garatām debatēm
nolewji, ka tee waldes, padomes un rewisijas komi-
šas lozektli, kuri naw šamāšajuschī peenohzigo beedru
naudu ar 300 rbl., eestaitami par ištahjuschēem —
minetam B—am tuhlin janodrošhina šaws aijneh-
mums, waj tas no wina peedjenams; — turpmat
waldes un padomes lozektēem bestruhzigi janomāšā
šahdam 100 rbl. un rewisijas komisijas lozektēem ka-
šatom 50 rbl. dalības naudas. Šino, ka preefšch
kafes peenemtas zitas telpas Kalku un Watnu celu
stuhri par 600 rbl., uš kuzām kafe pahrweetošees no
Rugu celas jau aprila šahlumā. Šapulze peenehma
šahdatu pahrgrōfijumu un papildinajumu projektū,
pehz kura starp zitu beedribai jāišgahdā teefiba, pee-
nemt noguldījums ari no nebeedreem, pilnu šapul-
šču wadibai eezelt ihpāschu personu no beedribas
amatos nestahwofschēem beedreem un paaugstinat
beedru gada matjas no 5 uš 10 rbl. Walde eeweh-
leja Kriberi un padome L. Weichertu, Drudseeti,
Kpini, Reinwaldu un Leitī un par rewidenteem
Kormani, Ehrmani un E. Kalnīnu.

Widšemes muišneeku kreditbeedribā
eeshlato pawifam 502 brūnneeku muišchās ar
1,357,786,00 desjetinas leelu jemes platību un no-
wehrtetas par 54,900,000 rbl. Aijbōti uš šchām
muišchām ir 21,416,900 r., no kuras jumas atwel-
lams beldešchanas fonsds ar 1,182,317 r., tā ka uš
winām wehli guf 20,234,582 rbl. leels parahds.
Eeshlato semneeku mahju resp. atdalitu jemes gabalu
šaitis ir 18,347 ar 1,207,144,00 desjetinas leelu
jemes platību, kas nowehrteta uš 48,000,000 rbl.
Uš tam ir aisdoti 31,911,100 rbl., bet beldešchanas
parahds eefrahjēes 4,902,130 rbl., tā ka parahds
wehli ir 27,013,969 rbl. Tā tad pawifam Widšemes
muišchneeku kreditbeedribā ir eeshlato muišchū, sem-
neeku jemes 2,564,880,00 desjetinas 102,900,000 rbl.
wehrtibā par 58,333,000 rbl. jeb par puswehrtības;
bet semneeku jeme gandrih par 1/4 wehrtības, tā ka
šai 1/4 semneeku jemes ir brijwana muišchneeku
kreditbeedribas parah-
deem. Pehz aprinēem semneeku mahjas ir eeshl-
lato Widšemes muišchneeku kreditbeedribā: Rīga —
Walmeeras — 3525 mahjas ar 281,680,00
desjetinām 13,500,000 rbl. wehrtibā par
8,933,000 rbl.; Šehju — Walfas —
884 mahjas ar 288,790,00 desjetinām 14,500,000 r.
wehrtibā par 9,804,500 r., Terbatas — We-
rawas — 4958 mahjas ar 223,444¹⁰ desjeti-
nām 12,800,000 r. wehrtibā par 8,210,000 rbl.;
Pernawas — Bilandes — 3122 mahjas
ar 447,759,00 desjetinām 7,000,000 r. wehrtibā
par 4,519,200 r. un Arensburgas —
888 mahjas ar 15,460,00 desjetinām 700,000 r.
wehrtibā par 449,400 r. Prozentus par aise-
dewumeem un šahu kapitalu noguldījumeem kredit-
beedribā pagahjuschā gada eechmuse 2,213,428 r.
58 kap.

Streiti Rīgā 1912. gadā. Rā weetejā fabri-
kantu beedriba šino, tad 912. gadā Rīgā pawifam

bijuschī 58 streifi. Leelakais wairums streifu biju-
schī 1 deenas streifi, kuros nostreiktas pawifam
12,668 deenas. Aij šaimneezifkām prasibām biju-
schī tikai 18 streifi, kuros strahdneeki nostreikōju-
schī 61,165 deenas. Wiswairak streifu bijuschī me-
talruhpnēezibā, bet wismasaj kimistā ruhpnēezibā.
—ls.

P. Dšena mahzibas eestahschu flehgtis ffolenu
wakars buhs festdeen, 30. martā, plkst. 8 wakarā,
Rīgas Latvešu beedribā, Paulušči eelā 13.
Behrnu wezaji un ziti školu labwehli eeejas kartes
war šanemā išeenas no plkst. 11—12 deenā školu
fanzelejā, Paulušči eelā 15.

Rekretnības Šampetri. Šche katru nakti
noteek ahrfahrtigi šipra šchaudishchana, bet festdee-
nu un šwehtbeenu naktis atškan šchahweeni šahwem.
Šchahda nebhuschchana pirmfahrt štipri trauze eedfih-
wotaju naktis meeru, otrfahrt, tā ka te naw ne-
weena polizijas posiena un šairs padots listena un
Deewa šinā, newar išinat, waj pateesi naw apdrau-
dets no ušbruzeem šahds lihšeeedfihwotajis. To
fahrtā šinā aplameem šchauditajeem wajadsetu ee-
wehrot! Bet ari polizijai wajadsetu špert atteezi-
guš solus un reiš šcho nebhuschchānu nowehrt. Tah-
lak: leeki eelu šehnu bari aisteek uš eelam zitus
behrnus un pat peeauguschus. Šcho behrii weza-
leem napeetni jāleek pee štrds, lai wini wadomā, zif
tahlu war tahdi šawā walā palaišti behrni nokliht.
Lai wini eedomajas, ka no tahdu behrnu widus
zehlušchēes ari tee 10 nepalngadigee šagleni, kuros
šchogad Šampetri un Solitudē polizija apzeetina-
ja par wairafām šahdsibām. Bet — šahds šoks,
tahda atwase. Te pee reišes ari wezaleem šajata
šlajs wahrds: wini dod šaweem behrneem šlitus
peemehrus. Par maš wini ištchir, "šas mans, šas
taws" nošhmi. Rā pahrleezinošchus peemehrus
peewedischu ugunsgrēhku gadījumus Šampetri,
Elihihdi ugunsdēhejeji atšahj ugunsgrēhka weetu,
tuhlit tur eerodas apfahrtējo namu eedfihwotaji,
tā hijenes uš atšahtu šaujas lauku, un nedaudjās
štundās aijnes wihu derigato uš šaweem mitekleem,
tā ka notifuma weeta paleek tikai pelnu šapina. Tā
tas noteek pee ka tra ugunsgrēhka! Tā ir laup-
schana wahrda pilnā nošhmi! Un pee šchim laup-
schanam peedalas ari behrni. Šchahdu gadījumu
redseju pag. festdeenas nakti, kad Salwes eelā Nr.
6 nohega Romanim peederiās nams. Šwehtdeenas
pehžpusdeenā ugunsgrēhka weeta hij wairs tikai
kegeku un pelnu atleekas redšamas. Wišs zits hij
nolaupits un aijnešts! Waj šchis hijenes apdomā
ari, šahds leels šods wineem draud? Nošchēto-
jami, ka polizija un ugunsapdrošhinaschanas beed-
ribas lihdi šchim uš to naw greeušchās šawu weh-
ribu!

Rīgas apgabalteefas L. kriminalnodala
išteefaja 15. martā šefochas apshuhdšibas:

- 1) pret teefibas šaudejuschu Kahrku pagasta,
38 gadus wezo Veteri Grusdianu par to, ka wehrnājd
18. nowembri šahzjā Rīga L. winšč noladšis III.
šlases ušgaidu telpās šahdam Wofšlijam Rifonenkam
droju ar leetam 5 rbl. kopwehrtibā. Winiš ištai-
droja šadšis aij truhluma. Winu noteefaja uš 2 1/2
gadeem nošeeedneeku pahrmahzishchanas nodalās,
jo teefats un šodits jau wairakas reišes par šagšchānu;
- 2) Uš 9 gadeem nošeeedneeku pahrmahzishchanas
nodalās noteefaja jau teefibas šaudejuschu Kulbigas
apriaka 85 g. w. Šelabu Šchizku, kas 1907. gadā
Rīgā willojis uš miruschā Šahna Irbes wahrda
3000 rbl. leelu wešeli un ištuhdšejis to pret ta
manineešeem. Par šagšchānu winšč jau 1910. gadā
noteefatais uš ihpāschu teefibu un preefšchrozibu at-
nemšchānu;
- 3) Wehrnājd 16. nowembri Štrihweres pagastā
uš zeta 8 wišreechi nolaupija Šahnim Lapai un
Heinricham Koišchinslam dāšchadas leetas par 55 rbl.
Par wainigajeem peenahza Aderšachu pag. 26 g.
w. Šewdolamu Šokolowu, Kausas gubernās 32 g.
w. Šipru Butusu un Šelabmeesta mašpilšoni 33 g.
w. Šeorgiju Urbanowišchu, no kureem noteefaja Šo-
solowu uš 1 gadu 10 mehnešcheem, bet Butusu un
Urbanowišchu uš 2 gadeem šotru nošeeedneeku pahr-
mahzishchanas nodalās, atnemot ihpāschās teefibas un
preefšchrozibas.

Rīgas apgabalteefas L. kriminalnodala
išteefaja 20. martā šefochas apshuhdšibas:

- 1) Pret Winstas gubernās 20 gadus wezo
Šomu Šichanowišchu un Winaas gubernās 25 g.
w. Wafiliju Dorošchichonofu par to, ka 1912. gadā
17. nowembri Talsu eelā wini ušbrufuschī Šipam
Wintewišcham un, apdraudebami ar rewolveri, no-
laupijuschī šohdu rubli naudas un šabatas pulstenu
23 r. wehrtibā, wehli eewainodami tam ar 2 rewol-
wera šchahweeneem galwu. Wintewišchu wini
aišwilinajuschī nomalē tā šahmani, braudbami tā
pajāšchēri. No wineem noteefaja Šichanowišchu uš
6 un Dorošchichonofu uš 8 gadeem pee špaidu
darbeem, atnemot ihpāschās teefibas un preefšch-
rozibas.
- 2) Jelgawas mašpilšoni, 26 g. w. Dori Je-
domskaju noteefaja uš 8 mehnešcheem 20 deenam
zeetumā par to, ka wina nošaguš 1. Mašlawas eelā
Nr. 139 no Annas Pitas peeleekamās ištabas
2 mahzinas galas par 30 kap. Wina aishildinajās
ar truhlumu, bet tā ka wina jau reiš šodita par
šagšchānu, peemehroja til leelu šodu.

Jelgawa

Štas ištuhwei Deelupe walsts domes finansu
komisija atwehlejuši 22,000 rbl.

Seeweefschu gimnāšijam peenemamas par šfo-
lu ahrstu seeweetes-ahrties. Uš šaukas apgahmo-
schanas ministrijās jainu preefšchraftu Rīgas
mahzibas apgabala walbe peefodina seeweefschu
mahzibas eestahschu preefšchmeezem turpmat šwa-
badās ahrstu weetas školās peenem tikai ahrties.
Ja ahrties nebuhu, tad tik atlaufs peenemt
ahrtis.

Muišchū un mahju pahrdošchana Jelgawas ap-
gabala teefa. 26. jūnijā šch. g. Jelgawas apgabala
teefa pahrdos wairakšolishchānā R. A. Selmeram
peederigās Bez- un Šaun-Šehlpis muišchās Šaun-
Jelgawas aprinē dehl Š. Rabinowišchā prasibas
peedfihšchanas. Muišchām ir 1151 deset. derigās
un 79 deset. nederigās jemes un tāš wehrtetas uš
200,000 r., hipotekas parahds 245,697 r. 20 f. Pee
šolishchanas peedalotees jāeemāšā 20,000 r. šau-
zijas. 22. maijā Jelgawas apgabalteefa pahrdos
wairakšolishchānā Dobeles aprinē Aleksandra pa-
gasta „Ausin-Dobrai” mahjas, 5824 deset. leelas,
edhl Jelgawas krahj-aišdewu kafes parahdu pee-
dšihšchanas. Mahjas wehrt. 5000 r., hipoteku pa-
rahds 16,000 r. Pee šolishchanas jāeemāšā 400 r.
šauzijas.

Šweiziga šagle. Returdeem, 21. martā wehz
pusdeenas šahda labi gēhrbuseš seeweete eegahjušī
L. Šihwofli un škufi šalponei pašaukt školotaju L.
Šaimneezes pašureiš naw bijis mahjās un šal-
pone aishahjušī to pašaukt. Kad L. ar šalpōni at-
nahtušī, šwechā wairs tur nebijušī. Rihds ar winu
bijušī nojudušī šimts rbl. kreditbiletē un wairak
rubli šihā naudā, šelta leetas un drehbes — wai-
rak ša par 200 r. Šadomā, ka šchi krahpnēeze i-
mehginās rofu ari zitur, tapehz katram buhtu šo-
usmanas.

Jelgawas apgabalteefa 14. martā išteefaja
šefochas apshuhdšibas:

- 1) Par šahda Šazona Šatejewa šakrošchānu
to ahrās dūšmās ar atmeni šadansot wehrnājd 7.
jūlijā šentralās preefchu šahzijas pagalmā, noteefaja
uš 8 mehnešcheem nošeeedneeku pahrmahzishchanas no-
dalās, atnemot ihpāschās teefibas un preefšchrozibas,
30 g. w. Wilaas gub. Andreju Rubaniku.
- 2) Šaklidojotees ar šawu preefšchneeku šelšs-
zeta agentu Štanilawu Bugenu wehrnājd 25. jūnijā
Aleksandra wahrtu šahzijas 3. šlases ušgaidu ištabā,
28 g. w. Šaroslawas gub. Dmitrijs Šrigrorijšchews
kā šahzijas šargs, pakehris šofnu un ušbruzis Bugē-
nam, eewainodams ar 10 wjuam golwu Šrigrorijšch
aišbildinajās ar to, ka Bugens ištarejees pret winu
pajemōjochi. Šrigrorijšchu noteefaja uš 2 mehne-
šcheem un 20 deenam zeetolšni.
- 3) Wahzijas pawalineeks, 30 g. w. Šrigris
Tichaners, kas pa'ihštams ari kā špehu šluba orga-
nizators Rīgā un Rīgas juhmā, bija nodots teefai
par to, ka 1909. g. aprill šanēmis no Šeorga fon
Detenhofa šalogram 4 proz. walsts rentes papiru par
1000 r., pahrdewis to Rīgas komerzbankai un pa-
turejis šcho naudu šawām wajadšibām. Šimeklechānā
peerahdijees, ka Tichaners rihšojees teefai krahp-
schanas noluhkā un bijis pat aishēhdšis uš šawu
tehwiju, atgreetees no šureenes uš Peterburgu un tur
atrahš. Peemehrojet 21. febr. manifestā atweeglina-
jumu, winu noteefaja nošeeedneeku pahrmahzishchanas
nodalās uš 8 mehnešcheem, atnemot ihpāschās teefibas
un preefšchrozibas un neatrehlinot šimeklechanas zee-
tumā pawadito laiku. Tā ka winšč hij aishēhdšis,
eemāšajis 1000 rbl. šaloga, tad šchi šuma noteek
winam wairs atmašlata.

Jelgawas apgabala teefa 18. martā išteefaja
šefochas apshuhdšibas:

Pret Šahni Šrinbergi hij eefneegufi juh-
dšibu Behrftes pagasta 19 g. wezā Emilija Reefštra
Šufuma šimeklechanas teefneem par to, ka Šr. ap-
šolijis winu prezet. Iizees ar winu pag. g. septembri
uštahktees un tad pašudis, atšahiot winu greeht-
neezibā. Teefas deenā Š. Reefštin tomehr nera-
dās un tamdehl apshuhdšibu pret Šrinbergi ištēidja.

Telegramas.

24. martā (6. aprill).
Berline. Ofijiali šino, ka nahšochā seme-
stri Šehzigas uniwersitatē peenems no šahdu per-
šonu škaita, kas beiguschās šreewu gimnāšijas, ti-
šai toš, kuri jau wismaš weenu gadu bijuschī par
šauštajeem šreewu uniwersitatēs.
- Atenas. Wafar šehnišch peenehma Demšfij
pūka deputaziju, kura eetradufēs uš šehmina Šeor-
ga behrem. — Šaunā šehmina kroneschana no-
tiks wehz gada.
- Mufdena. Šara šehla komandeers aissautis
uš Šelīnu, lai peedalotis pee konferenzes, kura ap-
špreedis šara šehla reorganizschānu Wandschurijā.
- Tokija. Pankeeru šapulzē ministru prezidentis
pafšaidroja, ka tikšhot eewehrota wisleelakā šaupi-
ba, lai walsts šaimneezifkā šinā atšpirgū.

Atbildigais red.: R. Šurinjā.

Agrôs pawajarôs,

Ļad ūneega ſega jau mara ſahtumā ſeemaju laiktā iſtuſuſi, ſelmenis, ſant ari tas jo labi pahrſeemojis, tomehr draud galigi iſniht ilgajôs aukſtajôs pawajara wehids, kuri paraſti uſnahl mara beigās waj wehlalais aprila ſahtumā. Ļad pilſehtneeks preezajas par jauo un ſilto mara ſauliti, tad ruhditais laukſaimneeks ar ruhpem luhtojas nahkotnē, jo ſin iſ pēdſiſhojumeem, ſa ſeſojo-ſchee aſee pawajara wehji iſpuhtis labi pahrſeemojuſchos ſeemajuſ un lihdſ ar teem tam iſgaiſis rudent graudus ſemē ſehjot lolotās zeribas uſ labu ſeemaju raſchu. Bet iſmanigam Deems palihdſ! Jaunlaitu laukſaimneeks ſin, ſa

weenigais lihdſeklis glahbt apdraudetos ſeemaju laukus

ir jo ſeidſigi ſtiprinat gaarjā ſeemā galigi nowahrſinatos jaunus rudſu un kweeſchu ſtahdinūs zaur peenahzigā mehrā ſneegtu ſa-
petra mehſlojumu, ſas wiſlehtati ſneedſams ſā

Norwegijas gaiſa ſalpetris.

Saweem beedreem — laukſaimneeteem Latweeſchu Laukſ. Eton. Sabeedriba dod iſmehgināſchanai ſcho pawajari wairat ſā 300 pudu gaiſa ſalpetra par apmehram 500 rubteem par brihwu, taħdā wiſſē, ſa tatra beedriba-beedrene war ſanemt weenu pudu, bet katrs beedris laukſaimneeks pa weenai mahzinau tuwatā Eton. Sabeedr. Rodakā. Birkſchanai gaiſa ſalpetris maſjā 6½ pudu muzās pa 1 rbl. 65 ſap. pudā Rīgā un Deepajā (zitās Eton. Sabeedribas Rodakās pēſklaita ſuhtſchanas iſdewumūs). Deetoſchanas pa-
mahzibu dod lihdſi. Wiſi ziti laulu mehſloſchanas lihdſekli: ſuperjoſfats (augſt- un ſemgradigs) tomasmilti, ſainits un ſali, amonjals u. t. t., ſā ari wiſadas aħbolinu ſehklas, timotejn un zitas ſahtu ſehklas, ſwiſku, loſu burkanu, ſā ari wiſas zitas dahrsaju ſehklas dabujamas leelā iſwehlē Sabeedribas wiſās 66 nodakās.

Latweeſchu Laukſaimn. Ekonom. Sabeedriba.

25 Kopmoderneezibas 25

erihotās 1912. gadā Baltijas gubernās no

Sabeedr. „ALFA-NOBEL“ Sw. Peterburgā

ar Ŀurām to iſpaſchneeki loti apmecerinati.

Ļā ſā 1913. gadam iſſtraħdaſchanai ir jau dandſ projektu preekſchā, tad, lai pēe ap-
ſtelkemma iſpildiſchanas neželtoſ netahdi ſawelki, minetā ſabeedriba lihdſ laiktā eſuhtit
wiſus wajadſigos datus

Baltijas nodalai: Rīgā, Gertrudes eelā 30, tel. 72-11.

Mubrumniſchas Salna-Plateru mahjas

apſtaħlu beħi ſem labeem noteitumeem
uſ wairat gadeem iſzenteiamas. Adr.
чр Эллеј, Вальценской вол.

Selta medalis Londonā 1893 g.

Sargateſ no wiſtojumem!
Promiſora

G. F. Jürgens'a

Bor-Timolin

seepes

pret ſwiſchann, nodegſchann,
ſaulis plantumeem, pinnem un
bſeleneem plantumeem.

Smarschigas, augſtatā labuma
tualet seepes.

Dabonamas wiſur!
½ gab. 50 ſap. ¼ gab. 30 t.

Galwenā noliktawa pēe G. F.
Jürgens'a. Maſkawa. 9



A.N. Bogdanowa

labakas fabrikas noliktawa

Teigawā, Paſta eelā Nr. 4

eteiz wiſlabatās

papiroſu iſchaulites (hilſes)

iſ paſcha auto-mech. fabrikas
ſem noſautuma

„Gothhard“

ſarp ſām: ſola laſtites pa 250

gabalu, ſā ari Berlinē 100 gab.

ar labu mundſiti laotrā laſtite un
„Zariſtja“ ar glihtu walſis eħrgil.

Smarschiga tabaka: Galis ¼
mahz. 48 ſap., ¼ mahz. 23 ſap.

Goſtina ſpezialtabaka: „Typen,
Zvazda“ nepahrſehjama labuma.
Papiroſi wiſas wairat pēepaſtās
fortes par lehtām genam.
NB. Wiſalpahrdemejerem wiſ-
labakā eepiſchanas wēta.
Tabaka 3. forte jau no 70 ſap.
mahzina un zigarus no 7 rbl.
80 ſap. no 1000 ſaħtot.

Awotu eelā Nr. 29.

Rig. Latw. Labd. Beedribas

I. Schubſchannas ſurū un ſchnitu ſiħmeſchana dſ. 12. Maſja par
puſgabū 20 rbl. par ſchnitu ſiħmeſchannu ween 10 rbl. Schubſchannai
pēnem darbus ar no aħreenēs.

II. Seeweſchu roldarbu ſurū dſ. 13. Maſja par gabū 35 rbl. par
puſgabū 20 rbl. par mehā. 5 rbl.

III. Mahſklas amalneezibas ſtundaſ ſem F. Reuman inſch. wadidas
noſchana, beħſinaſchana intarſia, metala darbi, podneeziba un t. t.
Maſja par gabū 15 rbl. paſ puſgabū 8 rbl. Seeweſchu roldarbu
ſurū mahzelleem par brihwu.

IV. Balora ſchubſchannas ſurū pirmdeendās, treſchdeendās un ſetur-
deendās no 7—9 wakarā. Maſja
par mehā. 2 rbl.

V. Beſmaſklas ſchubſchannas ſurū ſtraħdneeku ſeewam otrdeendās un
pēktrdeendās no 7—9 wakarā.
Wiſos ſurjos war eſtaħtees laotrā laiktā.

Pēteikiteſ war lauru deenu pēe ſurju waditajam, beħ tam pēe Dr.
Wahlenbach iħſes Marijas eelā Nr. 55 b, 1 no piſk. 2—3 p. v.

Ļſchuguna leelawe, granita ſahgetawa un ſtiħpet.

F. Lahzis, Rīgā.

Beedahmā baſchadus iſchuguna, granita un marmora

ſapu krustus un pēemineklūs par mehrenām ſenām.

Fabrika: Bletenbergā eelā Nr. 19. Telefons Nr. 24-87.

Fabrikas nodala: Weera eelā Nr. 33. Telef. Nr. 54-36.

Noliktawa iſchuguna pēzem: Terbatas eelā Nr. 26.

Telefons Nr. 986.

Noliktawa granita pēzem: Weera eelā Nr. 33,

paſcha namā. Telefons Nr. 54-36.

Paſa adreſe. J. Lahzis, Rīgā.

Technikums Altenburga

(Sa.-A.)

Zuſcheneeru, techniķu, darbnizas wadiinju nodalas. Maſchiņu

buhwe, elektrotehnika, automobiſu buhwe. 5 laboratorijas.

Programa r. i. maſtas